

Datablad

AIRBOWL 2

- Luchtreiniger met waterfilter
- Voor binnenruimtes
- Met extra functies
- Combinatie met proWIN PURE AIR (+ varianten)

Het geurwonder voor een aangename beleving van de lucht binnenshuis - de klassieker onder de AIRBOWLS, perfect in combinatie met proWIN PURE AIR.

Producteigenschappen

De AIRBOWL 2 verwijdert in combinatie met proWIN PURE AIR, of een variant hiervan, de schadelijke stof formaldehyde* uit de omgevingslucht en neutraliseert onaangename geuren. Het werkingswijze is gebaseerd op een principe dat ontdekt is bij natuurlijke schapenwol. Onze proWIN PURE AIR-producten gebruiken een werkzaam aminozuren complex dat werd nagemaakt op basis van schapenwol. De luchtreiniging wordt ondersteund door de ionisator die stofdeeltjes elektrostatisch oplaadt en aan elkaar bindt, de grotere stofdeeltjes die zo ontstaan, kunnen gemakkelijker in het water gefilterd worden. Het UV-licht werkt op eventuele ziektekiemen in het water en vertraagt hun verspreiding. Door de schakelbare lichtfunctie met kleurverloop kunt u een prettige sfeer creëren. Voor een aangenaam leefklimaat om je lekker in te voelen.

*De formaldehyde eliminatie in de omgevingslucht werd in 2017 bevestigd door het erkende testlaboratorium CBA in Kirkel-Limbach (proefnr. 123/05/15 IV, DIN ISO 16000-3).

Toepassing

Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing.

- Vul met water, het vulniveau dient tussen de MIN- en MAX markering te liggen.
- Voeg 15 - 30 ml proWIN PURE AIR (of een variant) toe.
- Bevestig de apparaatkop.
- Steek de stekker in het stopcontact, zet het apparaat via het touchdisplay aan.
- **Ventilator:** door meerdere malen op dit symbool te drukken kan de ventilatiesnelheid gevarieerd worden (laag, middel, hoog).
- **7-kleuren LEDs:** door op dit symbool te drukken kunt u het kleurverloop starten (rood, groen, donkerblauw, turquoise, lichtblauw, paars, wit), door er nogmaals op te drukken schakelt u deze functie weer uit.
- **Timer:** wanneer het apparaat is ingeschakeld, kan de timer door meerdere keren op het symbool te drukken, tussen de 1-9 uur worden ingesteld. Het weergegeven getal komt overeen met het aantal uren totdat uw apparaat zich zelf uitschakelt. Door meerdere keren op het symbool te drukken kan in uitgeschakelde bedrijfsmodus bepaald worden na hoeveel uur uw apparaat zich automatisch inschakelt. Ook hier heeft u de keuze tussen 1-9 uur.
- **Sleep mode:** in deze modus loopt de AIRBOWL 2 op de laagste stand, na een minuut schakelen de kleuren-LEDs automatisch uit, alleen het slaapsymbool licht nog op. Door nogmaals op de toets te drukken wordt het display weer ingeschakeld.
- **UV-LEDs:** het UV-licht kan naar keuze worden aan- of uitgeschakeld.
- **Ionisator:** ook de ionisator kan naar keuze worden aan- of uitgeschakeld.
- **Weergave kamertemperatuur:** als het apparaat is aangesloten op de elektriciteit, wordt de kamertemperatuur weergegeven in °C.

Belangrijk:

Niet met heet water vullen.

Het apparaat niet aan direct zonlicht blootstellen.

Ververs het water-PURE AIR mengsel regelmatig: tenminste om de twee dagen, bij hogere temperaturen vaker. Door het gebruik van gedestilleerd water kan het verversen van het water een dag extra worden uitgesteld.

Als het apparaat niet gebruikt wordt, reservoir leegmaken, reinigen en drogen.

Reinigingsinstructies

Voor het schoonmaken de AIRBOWL 2 uitzetten en de stekker uit het stopcontact halen.

Belangrijk:

De apparaatkop bevat elektronische onderdelen en mag niet in water gedompeld of in de vaatwasser gereinigd worden.

Het waterreservoir is niet geschikt voor de vaatwasser.

Gebruik geen oplosmiddelhoudende reinigingsmiddelen.

- Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Apparaatkop afnemen en het waterreservoir helemaal leegmaken. Uitspoelen met schoon water en afdrogen met de SIMPLY DRY.
- Bij vervuiling van de vermengingseenheid de apparaatkop omdraaien zodat deze naar boven wijst. Houd het borgplaatje waar het water toevoerbuisje aan bevestigd is met één hand vast en maak het buisje los door het iets met de klok mee te draaien. Door op de borgpennen te drukken kan de deflector losgemaakt en afgenomen worden. De losse onderdelen kunnen zo met warm water gereinigd en afgedroogd worden.
- Maak de behuizingsdeksel stofvrij met een droge of licht vochtige SIMPLY DRY.
- Uiterlijk elke 6 maanden (of afhankelijk van de waterhardheid) het waterreservoir, de water deflector en het water toevoerbuisje verwijderen en ontkalken met de proWIN ontkalkers.
- Als het ventilatorwiel vervuild is, neem dan contact op met uw proWIN consulent.

Veiligheidsinstructies

Neem altijd de veiligheidsinstructies in de gebruiksaanwijzing in acht.

Technische gegevens

Voedingsspanning (voedingseenheid): 230 V (AC, 50 Hz)

Spanningsniveau (apparaat): 12V (DC)

Vermogen: 6 W

Inhoud waterreservoir: 0,4 – 1,5 liter (MIN - MAX)

Leeggewicht: 0,86 kg

Gewicht bij max. vulniveau: 2,29 kg

Afmetingen apparaat: 220 mm x 220 mm x 220 mm

Ventilator: 3 standen

Geluidsniveau: stap 1 = 43,3 dB, stap 2 = 46,3 dB, stap 3 = 52,3 dB

UV-licht: 4 UVA-LEDs schakelbaar

Kleurverloop 7-kleuren LEDs: rood, groen, donkerblauw, turquoise, lichtblauw, paars, wit

Timer: 1-9 h

Weergave kamertemperatuur: weergave in °C

Ionisator: schakelbaar

Garantie: 2 jaar

Levering

AIRBOWL 2, voeding, handleiding, 4 zelfklevende geluidsdempende rubbertjes

Kleurvarianten

zwart glanzend

Fiche technique

AIRBOWL 2

- Nettoyeur d'air avec filtre à eau
- Pour espaces intérieurs
- Avec des fonctions supplémentaires
- En combinaison avec proWIN AIR (+ ses variantes)

La merveille parfumante pour un agréable air ambiant - le classique parmi les AIRBOWL, parfait en combinaison avec proWIN PURE AIR.

Caractéristiques du produit

L'AIRBOWL 2 élimine, en combinaison avec notre proWIN PURE AIR (ou ses variantes), le polluant « formaldéhyde »* et neutralise les odeurs désagréables dans l'air ambiant. L'effet se base sur un principe qui a été découvert sur la laine naturelle de mouton. Nos produits proWIN PURE AIR utilisent un complexe actif d'acides aminés élaboré sur le principe de la laine de mouton. Le nettoyage de l'air est soutenu par l'ioniseur qui charge électrostatiquement les particules de poussière et les lie les unes aux autres, les plus grandes particules de poussière ainsi formées peuvent être retenues plus facilement dans l'eau par le filtre. La lumière UV agit contre d'éventuels germes présents dans l'eau et ralentit leur propagation. Grâce à la fonction lumineuse et la variation de couleurs, vous pouvez créer une ambiance agréable. Pour un air ambiant agréable afin de se sentir bien.

*L'élimination du formaldéhyde dans l'air ambiant a été attestée en 2017 par le laboratoire de tests accrédité CBA de Kirkel-Limbach (n° de contrôle 123/05/15 IV, DIN ISO 16000-3).

Utilisation

Lire le mode d'emploi avant utilisation.

- Remplir d'eau, le niveau de remplissage devrait se situer entre les indications MIN et MAX.
- Ajouter 15 - 30 ml de proWIN PURE AIR (ou une variante).
- Installer la tête de l'appareil.
- Raccordez le cordon d'alimentation à la tête de l'appareil, puis allumer via l'écran tactile.
- **Ventilateur** : En appuyant plusieurs fois sur ce symbole, vous pouvez faire varier la vitesse de ventilation : basse, moyenne ou haute.
- **Lampes LED 7 couleurs** : En appuyant sur ce symbole, vous pouvez lancer la variation de couleurs (rouge, vert, bleu foncé, turquoise, bleu clair, violet, blanc), en réappuyant vous éteignez de nouveau cette fonction.
- **Minuterie** : En appuyant plusieurs fois sur le symbole pendant le fonctionnement de l'appareil, vous pouvez régler la minuterie entre 1-9 heures. Le chiffre affiché correspond au nombre d'heures de fonctionnement jusqu'à l'arrêt automatique de l'appareil. En appuyant plusieurs fois sur le symbole pendant le fonctionnement de l'appareil, vous pouvez déterminer après combien d'heures votre appareil s'allumera automatiquement. Ici également, vous pouvez choisir entre 1-9 heures.
- **Mode veille** : Quand ce mode est activé, l'AIRBOWL 2 fonctionne au niveau le plus bas, après une minute les lampes LED de couleur s'éteignent automatiquement, seul le symbole de veille est encore allumé. En réappuyant sur la touche, l'écran d'affichage s'allume de nouveau.
- **LEDs UV** : La lumière UV peut être allumée ou éteinte, au choix.
- **Ioniseur** : L'ioniseur peut aussi être allumé, au choix.

- **Affichage de la température ambiante** : Lorsque l'appareil est branché au secteur, la température ambiante est affichée.

Important :

Ne pas utiliser d'eau chaude.

Ne pas exposer l'appareil au rayonnement direct du soleil.

Changer régulièrement le mélange "PURE AIR-eau" (minimum tous les deux jours et plus souvent en cas de températures élevées). Si vous utilisez de l'eau distillée, le changement d'eau peut être retardé d'un jour.

Vider le réservoir, le nettoyer et le sécher lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

Astuce :

L'ajout du proWIN DESIFIX* empêche la formation d'un biofilm dans l'appareil (1 pression par remplissage agit de manière démontrée environ 1 semaine).

* proWIN DESIFIX est un produit biocide. Utilisez les produits biocides avec précaution. Avant toute utilisation, lisez l'étiquette et les informations concernant le produit.

Consignes de nettoyage

Avant le nettoyage, éteindre l'AIRBOWL 2 et débrancher le cordon d'alimentation de la prise de courant.

Important :

La tête de l'appareil contient des composants électroniques et ne doit pas être plongée dans l'eau, ni être nettoyée dans la lave-vaisselle.

Le réservoir à eau n'est pas adapté pour un lavage en lave-vaisselle.

Ne pas utiliser de produits de nettoyage contenant des solvants.

- Éteindre l'appareil et débrancher le cordon d'alimentation de la prise de courant.
- Enlever la tête de l'appareil et vider complètement le réservoir d'eau. Rincer à l'eau claire et sécher avec le SIMPLY DRY.
- Si le dispositif de tourbillonnement est sale, tourner la tête de l'appareil vers le haut. Bloquer avec une main la plaque de fixation, sur laquelle est fixé le tube transporteur, et desserrer celui-ci en le tournant légèrement dans le sens des aiguilles d'une montre. Le déflecteur peut être desserré en exerçant simplement une pression sur les ergots de fixation. Les différentes pièces peuvent ainsi être nettoyées à l'eau chaude et séchées.
- Éliminer la poussière du couvercle du boîtier avec le chiffon SIMPLY DRY sec ou légèrement humide.
- Enlever et détartrer au plus tard tous les 6 mois (ou en fonction de la dureté de l'eau) le réservoir, le déflecteur et le tube transporteur avec les produits détartrants proWIN.
- Si la roue de ventilation est sale, veuillez contacter votre Conseiller.

Consignes de sécurité

Veuillez toujours tenir compte des consignes de sécurité contenues dans le mode d'emploi.

Données techniques

Tension d'alimentation (cordon d'alimentation) : 230 V (AC, 50 Hz)

Tension de fonctionnement (appareil) : 12 V

Puissance : 6 W

Capacité du réservoir : 0,4 – 1,5 litre (MIN - MAX)

Poids à vide : 0,86 kg

Poids avec niveau de remplissage maximum : 2,29 kg

Dimensions de l'appareil : 220 mm x 220 mm x 220 mm

Ventilateur : 3 niveaux

Niveau sonore : niveau 1 = 43,3 dB / niveau 2 = 46,3 dB / niveau 3 = 52,3 dB

Lumière UV : 4 lampes UVA-LED allumables

Variation de couleurs (7 lumières LED) : rouge, vert, bleu foncé, turquoise, bleu clair, violet, blanc

Minuterie : 1-9 h

Affichage de la température ambiante : information en °C

Ioniseur : allumable

Garantie : 2 ans

Contenu de livraison

AIRBOWL 2, cordon d'alimentation, mode d'emploi, 4 tampons adhésifs en caoutchouc pour insonorisation

Variantes de couleur

noir brillant

Datenblatt

AIRBOWL 2

- Luftreiniger mit Wasserfilter
- Für Innenräume
- Mit Zusatzfunktionen
- Kombination mit proWIN PURE AIR (+Varianten)

Das Duftwunder für ein angenehmes Raumlufterlebnis - der Klassiker unter den AIRBOWLS, perfekt in Kombination mit proWIN PURE AIR.

Produkteigenschaften

Die AIRBOWL 2 entfernt in Kombination mit proWIN PURE AIR oder dessen Varianten den Schadstoff Formaldehyd* aus der Raumluft und neutralisiert unangenehme Gerüche. Die Wirkweise basiert auf einem Prinzip, das bei natürlicher Schafwolle entdeckt wurde. Unsere proWIN PURE AIR-Produkte verwenden einen Aminosäuren-Wirkkomplex, der denen in der Schafwolle nachgebaut wurde. Unterstützt wird die Luftreinigung durch den Ionisator, der Staubpartikel elektrostatisch auflädt und aneinander bindet; die so entstehenden größeren Staubpartikel können im Wasser leichter herausgefiltert werden. Das UV-Licht wirkt auf mögliche Keime im Wasser und verlangsamt deren Ausbreitung. Durch die zuschaltbare Leuchtfunktion mit Farbverlauf können Sie eine stimmungsvolle Atmosphäre schaffen. Für ein angenehmes Raumklima zum Wohlfühlen.

*Die Formaldehydelimination in der Raumluft wurde vom akkreditierten Prüflabor CBA in Kirkel-Limbach 2017 bestätigt (Prüf-Nr. 123/05/15 IV, DIN ISO 16000-3).

Anwendung

Vor der Anwendung Bedienungsanleitung lesen.

- Mit Wasser befüllen, Füllstand sollte zwischen MIN- und MAX-Markierung liegen.
- 15 - 30 ml proWIN PURE AIR (oder Variante) hinzufügen.
- Gerätekopf aufsetzen.
- Netzteil mit Gerätekopf und Stromquelle verbinden, Gerät über Touchdisplay einschalten.
- **Lüfter:** Durch mehrmaliges Drücken dieses Symbols lässt sich die Lüftungsgeschwindigkeit variieren (niedrig, mittel oder hoch).
- **7 Farb LEDs:** Durch Drücken dieses Symbols können Sie den Farbverlauf starten (rot, grün, dunkelblau, türkis, hellblau, violett, weiß), durch erneutes Drücken schalten Sie diese Funktion wieder aus.
- **Timer:** Im eingeschalteten Betriebsmodus kann durch mehrmaliges Drücken des Symbols der Timer zwischen 1-9 Stunden eingestellt werden. Die angezeigte Zahl entspricht der Stundenzahl, bis sich Ihr Gerät selbst abschaltet. Im ausgeschalteten Betriebsmodus kann durch mehrmaliges Drücken des Symbols bestimmt werden, nach wie vielen Stunden sich Ihr Gerät automatisch einschaltet. Auch hier können Sie zwischen 1-9 Stunden wählen.
- **Sleep mode:** In diesem Modus läuft die AIRBOWL 2 auf der niedrigsten Stufe; nach einer Minute schalten sich die Farb-LEDs automatisch ab, nur das Sleepsymbol leuchtet noch. Ein erneutes Betätigen der Taste schaltet das Display wieder ein.
- **UV-LEDs:** Das UV-Licht kann wahlweise ein- oder ausgeschaltet werden.
- **Ionisator:** Auch der Ionisator kann wahlweise ein- oder ausgeschaltet werden.
- **Anzeige der Raumtemperatur:** Wenn das Gerät mit dem Strom verbunden ist, wird die Raumtemperatur in °C angezeigt.

Wichtig:

Kein heißes Wasser einfüllen.

Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung aussetzen.

Regelmäßig die Wasser-PURE AIR Mischung wechseln: Mindestens alle zwei Tage, bei höheren Temperaturen häufiger. Durch die Verwendung von destilliertem Wasser kann der Wasserwechsel um einen Tag verzögert werden.

Wenn das Gerät nicht verwendet wird, Behälter leeren, reinigen und trocknen.

Tipp:

Die Zugabe von proWIN DESIFIX* verhindert die Bildung eines Biofilms im Gerät (1 Pumpe pro Füllung wirkt nachweislich für ca. 1 Woche).

*Bei proWIN DESIFIX handelt es sich um ein Biozid. Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformationen lesen.

Reinigungshinweise

Vor der Reinigung die AIRBOWL 2 ausschalten und den Netzstecker ziehen.

Wichtig:

Der Gerätekopf enthält elektronische Bauteile und darf nicht in Wasser getaucht oder in der Spülmaschine gereinigt werden.

Der Wasserbehälter ist nicht spülmaschineneeignet.

Keine lösungsmittelhaltigen Reiniger verwenden.

- Gerät ausschalten und Netzstecker ziehen.
- Gerätekopf abnehmen und den Wasserbehälter vollständig entleeren. Mit klarem Wasser ausspülen und mit dem SIMPLY DRY trocknen.
- Bei verschmutzter Verwirbelungseinheit Gerätekopf umdrehen, sodass diese nach oben zeigt. Fixieren Sie mit einer Hand die Halteplatte, auf welcher das Förderrohr befestigt ist und lösen Sie dieses durch leichte Drehung im Uhrzeigersinn. Der Deflektor lässt sich durch Druck auf die Haltezapfen lösen und abnehmen. Die einzelnen Teile können so mit warmem Wasser gereinigt und abgetrocknet werden.
- Den Gehäusedeckel mit trockenem oder nebelfeuchtem SIMPLY DRY von Staub befreien.
- Spätestens alle 6 Monate (bzw. je nach Wasserhärte) Wasserbehälter, Wasser-Deflektor und Förderrohr abnehmen und mit den Kalklöser Produkten von proWIN entkalken.
- Sollte Ihr Lüfterrad verschmutzt sein, wenden Sie sich bitte an Ihren Vertriebspartner.

Sicherheitshinweise

Bitte beachten Sie stets die Sicherheitshinweise in der Bedienungsanleitung.

Technische Daten

Versorgungsspannung (Netzteil): 230 V (AC, 50 Hz)

Betriebsspannung (Gerät): 12V (DC)

Leistung: 6 W

Fassungsvermögen Wasserbehälter: 0,4 – 1,5 Liter (MIN - MAX)

Leergewicht: 0,86 kg

Gewicht bei max. Füllstand: 2,29 kg

Gerätemaße: 220 mm x 220 mm x 220 mm

Lüfter: 3 Stufen

Geräuschpegel: Stufe 1 = 43,3 dB, Stufe 2 = 46,3 dB, Stufe 3 = 52,3 dB

UV-Licht: 4 UVA-LEDs zuschaltbar

Farbverlauf 7-Farb LEDs: rot, grün, dunkelblau, türkis, hellblau, violett, weiß

Timer: 1-9 h

Zimmertemperaturanzeige: Angabe in °C
Ionisator: zuschaltbar
Gewährleistung: 2 Jahre

Lieferumfang

AIRBOWL 2, Netzteil, Bedienungsanleitung, 4 selbstklebende Schallschutz Gummipuffer

Farbvarianten

schwarz glänzend